

réglementaire prévue par la présente loi, ainsi que toute mesure qu'il estime nécessaire à l'application de celle-ci, notamment en ce qui touche :

- 2 a) les éléments mentionnés aux articles 2, 3 et 4 de l'annexe à l'accord d'ajustement additionnel;
- b) la protection des revenus des producteurs de produits agricoles ou catégories de produits agricoles non visés par un accord.

(3) Toute modification des règlements par tout ou par les accords sus-mentionnés à la consultation des provinces signataires par le ministre.

PAIEMENTS SUR LE TRÉSOR

18. Une loi certifiée par le ministre, les 20 décrets d'application de la présente loi et les règlements faits à titre de conséquences ou d'avances sont produits sur le Trésor, sous réserve des conditions énoncées dans la présente loi et ses règlements sous que de 20 l'observation des engagements contenus dans l'accord.

TABLEAU DE PARTAGE

19. Avant le 1^{er} avril 1988, dans tous les cas, le ministre procède à l'examen de l'application de la présente loi, ainsi qu'une 25 fois, les conclusions de l'examen, les conclusions de son comité, et fait dans les deux mois, déposer le rapport devant chaque chambre de l'Assemblée.

20. Au début de chaque exercice et dans les meilleurs délais, le ministre fait déposer devant chaque chambre de l'Assemblée un rapport sur l'application des articles 18 et 19 de la présente loi, de même que

under this Act is to be prescribed and any regulations that the Governor in Council deems necessary for carrying out the purposes and provisions of this Act, including without limiting the generality of the foregoing regulations:

- (a) respecting any of the provisions of an agreement referred to in section 2, 3 or 4 and requiring the inclusion in an agreement of additional provisions and
- (b) respecting the protection to be provided for the income of producers of those agricultural products or classes of products to which an agreement does not apply.

(3) No amendment of any regulation respecting an agreement shall be made until the Minister has consulted with each province that is a party to the agreement.

PAYMENTS OUT OF CONSOLIDATED REVENUE FUND

18. All payments on account of contributions or advances for the purposes of the Act or the regulations shall be paid out of the Consolidated Revenue Fund on the certificate of the Minister, but all such payments are subject to the Act and the regulations and to the observance of the covenants and undertakings contained in the agreement under which the payment is made.

REPORTS TO PARLIAMENT

19. A review of the operation of this Act shall be completed:

- (a) on any day before April 1, 1988, and
- (b) on the expiration of every fifth year after that day.

By the Minister, who may for the purpose of that review consult with representatives of such organizations as the Minister considers appropriate, and the Minister shall cause a report of the results of the review to be laid as soon as possible before each House of Parliament.

20. The Minister shall, as soon as possible after the termination of each fiscal year, cause to be laid before each House of Parliament a report respecting the operation for that year of the agreements made under this

18

19

20

18

18

19

20